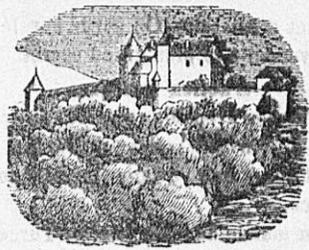


**OUVRE**  
**ULLE**  
meilleur marché.  
comparable  
195  
de Fr. 75.- à 1



# LA GRUYÈRE



**JOURNAL INDÉPENDANT, POLITIQUE ET AGRICOLE**

Paraissant le mercredi et samedi.

Supplément bimensuel gratuit : « L'ÉCHO LITTÉRAIRE »

Imprimerie et Administration : Rue du Tir, Bulle.

HORAIRE D'HIVER : BULLE, dép. 5<sup>27</sup> 8<sup>35</sup> 10<sup>05</sup> 2<sup>42</sup> 5<sup>00</sup> 9<sup>00</sup>. — BULLE, arr. 7<sup>40</sup> 9<sup>07</sup> 12<sup>12</sup> 4<sup>50</sup> 8<sup>55</sup> 10<sup>50</sup>

**ABONNEMENTS**  
Suisse . . . 1 an, Fr. 4.50  
" . . . 6 mois » 2.50  
Etranger . . 1 an » 9.-  
" . . . 6 mois » 5.-  
payable d'avance.  
Prix du numéro : 5 cent.

On s'abonne dans les bureaux de poste.

**ANNONCES**  
District de la Gruyère: une seule insertion, 15 c.; annonces répétées, 10 c. Canton et Suisse, 15 c. Etranger, 20 c. la ligne ou son espace. RÉCLAMES: Suisse, 30 cent. Etranger, 40 c. la ligne. S'adr. à l'Agence de publicité Haassenstein et Vogler, 84, rue de Bouleyres (Cercle catholique 1<sup>er</sup> étage)

**es de bétail.**  
de remise de bail, le sousigné mises publiques à son domicile, l'Hôpital, sous le Briel, le lundi 16 décembre, des se, son bétail consistant en: 7 s portantes ou vélées, 2 taureas, dont 5 portantes, 2 veaux de bonne jument de 3 ans. après le bétail, il exposera en lo- 1913, sa propriété dite des dix poses, consistant en fanage  
L'exposant : Paul Genod.

**OR**  
démique  
ce jour.  
& C<sup>e</sup>, Lausanne.  
r à la maison ci-dessus.  
B. MAYOR.



**secs**  
13, de la loi fédérale in-  
forme mon honorable  
écutées jusqu'à fin dé-  
100 litres  
car **ROGGEN.**

**re Suisse**  
r. 71,000,000

**rgne**  
t jusqu'à la veille du re  
centimes.  
1913. Livrets gratis  
**rgne**  
t déjà ou se rendant ac-  
minimum de Fr. 3.-.

**aint-Pierre.**  
omidier, Estavayer  
ouret.

## Une bonne action à la portée de tous.

Il y a deux ans, le 31 décembre, la Gruyère publiait un appel contenant le passage suivant :

« Noël... L'Enfant Dieu nous est né. Dans sa radieuse humilité, il promet à la terre l'espérance et l'amour. Noël, n'est-ce donc pas la fête de l'enfance, la fête des humbles? Dans l'immense harmonie du *Gloria in excelsis*, que des milliers de cloches lancent aux étoiles en la nuit solennelle, n'y a-t-il pas comme une aspiration du cœur vers l'idéal? »

C'est l'anniversaire glorieux que dix-neuf siècles ont consacré. A cette date, les familles se réunissent; on interrompt pour un instant l'âpre labeur et la lutte pour l'existence. Autour de l'arbre traditionnel, les petits cueillent leurs premières joies.

Les petits... Hélas, faut-il faire ce tableau de la chambre dénudée, où, dans une pauvre couchette, tousse un enfant aux traits pâles et flétris? On ne s'imagine pas le nombre de ces malheureuses créatures, dont beaucoup sont des orphelins, voués à la misère et à la tuberculose.

Nous leur devons une pensée. Nous leur devons, pendant les réjouissances de fin d'année, un geste charitable et fécond. Et c'est pourquoi je trouve infiniment émouvante et douce l'idée de se pencher avec compassion vers ces pauvres déshérités, pour mettre un peu de douceur dans ce calice où ils n'ont encore goûté que l'amertume.

Le timbre de Noël a fait ses preuves; il est à la portée de tous et nos chefs démocratiques l'adopteront avec enthousiasme, d'autant plus que ces hommes dévoués et dont je ne veux pas blesser la modestie lui ont assuré leur haut et bienveillant appui.

Cet appui et cet encouragement, je viens les solliciter de tous mes lecteurs, de toutes mes lectrices surtout, mères et futures mères de famille, qui ne manquerez pas d'avoir une pensée émue pour tant de petits êtres infortunés, et de vouloir éprouver cette douceur incomparable de commencer l'année nouvelle par une bonne action.

Que chacun donc appuie cette idée, par son adhésion et ses encouragements.

Cette idée a germé et fructifié. Tan-

dis que, dans la sérénité du ciel oriental, les hurlements des brutes fanatiques se mêlent aux râles d'agonie des femmes et des enfants, tandis que là-bas la bête humaine dévoile ses hideux instincts, chez nous, la paix et la tolérance donnent des fruits magnifiques. Des hommes de cœur s'ingénient à faire grandir et prospérer la divine fleur de la charité.

Rendre la santé à des milliers de petits enfants, affaiblis par la maladie et les privations, voilà, chers lecteurs, l'œuvre grandiose, admirable et touchante, à laquelle il vous est permis de coopérer, grâce à la création du *Timbre de Noël*.

Le *Timbre de Noël* est en vente dans les bureaux de poste dès le 14 décembre, au prix de 10 centimes.

C'est la bienfaisance intelligente et féconde, c'est tout un peuple, hommes, femmes, enfants, qui d'un geste unanime apporte le bien-être aux petits déshérités. Ce geste de bonté et de beauté, pas un de nos lecteurs ne l'oubliera, nous en sommes certains.

A DESREUX.

## NOUVELLES SUISSES

**Pour faire sauter les ponts.** — Suivant une décision du Conseil fédéral, il sera formé pour faire sauter, en cas de guerre, les divers ouvrages d'art, soit de chemins de fer, soit sur routes des détachements spéciaux de mineurs. Chaque détachement aura, d'après sa position géographique, un certain nombre d'ouvrages d'art à desservir et éventuellement à détruire; en outre, pour chaque construction, un groupe spécial sera désigné. Les chefs de détachements et leurs remplaçants seront nommés par le département militaire fédéral sur présentation du chef de l'armée du génie. Les chefs de groupe seront nommés par les cantons sur présentation du chef de détachement. Les différentes équipes seront composées en majeure partie de volontaires appartenant au landsturm.

**La fièvre aphteuse.** — On écrit de Frauenfeld que, pour empêcher la fièvre aphteuse de prendre une plus grande extension, l'autorité cantonale vient d'interdire, jusqu'à nouvel avis, tous les marchés au bétail dans le canton de Thurgovie.

**Parti radical-démocratique suisse.** — Le comité central du parti radical-démocratique suisse s'est réuni, mardi après midi, à Berne, sous la présidence de M. le conseiller national Bonjour, lequel a été désigné comme président provisoire du parti, en remplacement de M. le conseiller fédéral Decoppet.

Il a décidé que la prochaine assemblée de délégués aurait lieu à Bienne, dans le courant du mois de mai 1913; la question traitée sera celle de l'éducation civique de la jeunesse.

Le comité s'est prononcé en faveur de l'institution d'un secrétariat permanent du parti. Une décision définitive sera prise ultérieurement.

**Deuxième galerie du Simplon.** — On annonce que les travaux pour la deuxième galerie du Simplon ont commencé mercredi.

**Schwytz.** — Mortel accident de voiture. — Mardi, à Brunnen, un cheval, s'étant effrayé à la vue de l'express du Gothard, s'est emporté et a traversé à toute allure l'avenue de la Gare. Son conducteur, M. Detting, marchand de vins, voulut sauter à terre, mais le cheval vint butter contre un poteau télégraphique et M. Detting, lancé violemment à terre, fut relevé avec une fracture du crâne. Il a succombé peu après.

**Neuchâtel.** — Une fillette brûlée vive. — Lundi soir, à Neuchâtel, une locataire avait laissé ses deux petits enfants seuls pendant qu'elle allait en commissions. L'aînée des fillettes, âgée de 4 ans, s'empara d'allumettes et mit le feu à ses vêtements. Un voisin apercevant de la fumée sortir d'une fenêtre de l'appartement, pénétra dans la chambre et trouva la fillette grièvement brûlée. Il réussit à éteindre ce commencement d'incendie et transporta l'enfant dans une pharmacie où elle ne tarda pas à expirer. La deuxième enfant s'en tire avec quelques brûlures.

**Vaud.** — Fraude. — Le tribunal de police de Vevey a condamné à 300 francs d'amende et aux frais un marchand de vins de Lausanne, nommé L. T., qui avait profité de l'inexpérience d'un charpentier improvisé cafetier pour lui vendre comme vin vaudois un coupage de vin étranger.

**Tir.** — Dans son audience du 9 décembre, le tribunal de police de Payerne a condamné à douze jours de

prison un tireur payernois qui, lors de la fête locale annuelle du mois d'août, avait falsifié dans son carnet les résultats de son tir. Son complice, le secrétaire, a été gratifié de dix jours de prison; ils ont été privés, tous deux, de leurs droits civiques pour une année et devront payer 100 fr. d'indemnité à la Société des Tireurs à la cible de Payerne.

**Zurich.** — Dénoncé par sa femme. — Un employé de magasin de Winterthour avait volé, dans le courant de ces trois dernières années, dans la maison où il travaillait, une quantité d'objets représentant une somme de trois cents francs. Mais voici qu'il se prit de querelles, l'autre jour, avec sa femme. Celle-ci, pour tirer vengeance de son mari, ne trouva rien de mieux que d'aller dénoncer ses agissements à qui de droit. L'employé infidèle fut arrêté, il vint de passer en justice et a été condamné à trois mois de prison.

## A L'ÉTRANGER

### La guerre en Orient.

**L'Autriche sur pied de guerre.**  
On mande de Budapest à la *Gazette de Voss*: Le journal officiel de Hongrie publie un décret royal suspendant la délivrance de passeports à tous les citoyens austro-hongrois astreints au service militaire et interdisant à ces derniers d'émigrer dans le délai d'un an.

La Chambre des députés a discuté un projet de loi sur les subsides à allouer aux familles des hommes mobilisés.

Dans toutes les classes de la population s'organisent des souscriptions en faveur des troupes envoyées aux frontières. Les princes Jean et François de Lichtenstein ont donné 50.000 couronnes et la ville de Vienne 10.000 couronnes.

**Les Turcs mobilisent encore.**  
Le représentant de l'agence Wolff apprend de source bien informée qu'il est certain que la Turquie ne conclura la paix que si Andrinople lui est laissée comme fortification.

Outre les troupes concentrées à Tchataldja, de nombreuses recrues et de nombreux réservistes se trouvent encore à Constantinople. Plusieurs divisions complètes sont en route,

venant d'Anatolie. On garde sur leurs mouvements le plus grand secret.

**L'action grecque.**

L'armée grecque resserre de plus en plus l'investissement de Janina. Le bruit court que l'attaque serait commencée.

On mande de Chio que les Turcs se sont fortifiés près des monts Aïpos et Apitios, où ils ont un dépôt de munitions. Le commandant en chef a décidé de lutter jusqu'au bout, les positions turques étant hors de portée des canons des navires grecs. Jusqu'à présent, les pertes grecques s'élèvent à une centaine de morts et de blessés; les pertes turques sont importantes.

**L'action monténégrine.**

L'ennemi continue sans relâche à provoquer les armées monténégrines qui entourent Scutari. Mercredi, les monts Tarabosch et Britza et la ville ont ouvert un feu nourri sur les positions monténégrines, causant quelques dommages aux positions de Chiroka et d'Oblik. Les Monténégrins ont eu six blessés. L'artillerie a répondu à l'attaque jusqu'à ce qu'elle eut réduit l'ennemi au silence. La tactique des Turcs excite une grande irritation parmi les troupes et les officiers monténégrins.

**Le dénuement à Salonique.**

La situation des réfugiés à Salonique, qui sont au nombre de plus de 40,000, empire chaque jour. Des milliers de ces personnes restent sans abri et ont beaucoup à souffrir du mauvais temps. Leur état est pitoyable; la variole et d'autres maladies sévissent; un nombre considérable de personnes meurent chaque jour de maladie et de faim; les fonds pour leur nourriture sont absolument insuffisants et plusieurs centaines de personnes sont restées sans pain pendant cinq jours. On voit des vieillards qui sont trop faibles pour porter les aliments à leur bouche et des enfants incapables de remuer leurs corps affamés.

Une commission internationale, sous la direction de la mission de la Croix-Rouge anglaise, prend des dispositions pour l'installation d'un camp en dehors de la ville où les réfugiés pourront se loger.

**France. — Vengeance d'anarchiste.** — Un rédacteur du *Petit Parisien* a pu s'entretenir quelques instants, à l'hôpital, avec M. Erlbach-Ducret, dont l'état s'aggrave de plus en plus. M. Erlbach-Ducret a donné, sur la nuit pendant laquelle Lacombe l'a tenu sous la menace de son revolver, les renseignements qui suivent: « A vrai dire, je ne croyais pas que Lacombe aurait tiré. Et c'était bien sincèrement que j'essayais de rassurer ma femme qui, à côté de moi, tremblait et pleurait: « Il ne tirera pas », lui disais-je. Mais elle de me répondre: « Je vois dans ses yeux qu'il va tirer. » Lacombe, lui, ricanaît, insistant pour que j'avoue l'avoir dénoncé le 8 novembre et avoir voulu le faire fusiller. Je croyais bien, par mes discours, par les preuves que je lui fournissais, lui avoir démontré que pas une minute l'idée ne m'était venue de le livrer. Mais contre ses raisonnements entêtés, rien ne pouvait prévaloir... Je vous affirme que je n'ai jamais cherché à faire prendre ce bandit... J'ai tenté de l'écartier de chez moi, de même que j'avais essayé d'en éloigner d'autres qui avaient la prétention de s'installer dans ma demeure comme en pays conquis et qui avaient fini par empoisonner ma vie. Lacombe l'ayant senti a dû en dédaigner que j'avais voulu le vendre... »

Le vendre?... Savez-vous à combien s'élevait ma « fortune » lorsque le drame s'est produit?... A vingt-cinq centimes exactement. Il est à croire, vous l'admettez, que si j'avais été acheté par les gens de la police, je ne me serais pas trouvé dans un tel dénuement.

Je l'ai déclaré à Lacombe, qui s'en doutait, et je vais vous l'apprendre. J'aurais pu livrer Garnier, qui était venu chez moi, et dont j'ai connu parfois la retraite. Cela m'eût rapporté 20 000 francs. Je ne l'ai pas fait. Je n'ai jamais eu le moindre désir de le faire... »

**Un dreadnought en collision.** — Le dreadnought *Centurion* est entré en collision mardi matin à 6 heures, par un épais brouillard, avec un petit vapeur inconnu, qui a coulé immédiatement.

Le *Centurion* est resté pendant 2 h. sur le lieu du sinistre, mais n'a personne pu recueillir. L'avant du navire est fortement avarié. Personne n'a été blessé.

**Allemagne. — Quatre enfants carbonisés.** — On mande de Frankenstein que quatre enfants de 11 mois à 6 ans ont été trouvés carbonisés dans la chambre où leur père les avait enfermés en son absence. On suppose

si votre demande avait été faite plus naturellement et sur un autre ton, je vous eusse répondu. Je suis allé chasser deux jours chez le comte de Lucignères, votre voisin.

— Au château de La Valogne ?  
— Oui.  
— Vous mentez !...  
Olivier se mit à rire.  
— Je ne suis pas habitué à m'entendre donner des démentis, mais le vôtre me fait rire; il vous est si facile de savoir si, oui ou non, je dis la vérité, que vous auriez pu vous en dispenser.

Il avait raison. Le marquis le comprenait.

— Pourquoi êtes-vous parti sans me prévenir ?  
— Etait-ce donc mon habitude et ne puis-je me conduire à ma fantaisie, sans vous consulter ?  
— A quelle heure êtes-vous arrivé à La Valogne, avant-hier.  
— A dix heures du matin  
— Et qu'y avez-vous fait deux jours durant ?  
— Nous avons chassé des chevreuils en battue, et nous avons pris un sanglier à courre, vers le Saut de la Truite.

que les enfants auront mis le feu à la pièce en jouant avec des allumettes.

**Chambres fédérales.**

**Elections constitutionnelles.** Les Chambres se sont réunies en *Assemblée fédérale* à l'effet de procéder aux élections constitutionnelles.

**Le Président de la Confédération.**

Bulletins délivrés, 202; valables, 196. M. Edouard Muller, chef du département de justice et police, est élu par 184 suffrages.

M. Hoffmann en obtient 12.

**Vice-Président.**

M. Arthur Hoffmann, chef du département militaire, est élu par 197 voix sur 200 bulletins valables.

**CANTON DE FRIBOURG**

**Accident de forêt.** — Un bûcheron de Courlevon, M. Edouard Helfer, était occupé lundi à abattre du bois, à l'Oberholz, lorsqu'il fut atteint à la nuque par une branche d'un arbre, qui lui enleva toute la peau de l'occiput.

Le blessé a été conduit dans un triste état à l'hôpital de l'Isle, à Berne.

**Aux artisans.** — Nous rappelons aux artisans fribourgeois qu'avec cette semaine expire le délai fixé pour répondre au questionnaire de la société fribourgeoise des Arts et Métiers relatif à l'exposition nationale de 1914. La semaine prochaine, une décision sera prise à ce sujet.

**La rougeole.** — Les cas de rougeole sont si nombreux au Vully que, dans certains villages, les écoles sont fermées. Les adultes ne sont pas épargnés.

**GRUYÈRE**

**AVIS**

„La Gruyère“ est envoyée gratuitement dès ce jour au **Nouvel-An** aux nouveaux abonnés pour 1913.

**Dimanche 15 décembre**  
**Soirée familière**  
au **Cercle des Arts et Métiers.**

**Industrie dentellière de la Gruyère.** — Implantée à Gruyères en 1909, grâce à la sage prévoyance de Mme Balland, à son infatigable

— Et à quelle heure avez-vous quitté La Valogne ?

— Hier ?

— Oui.

— Décidément, c'est un interrogatoire ?

— Mon fils, dit le vieillard, singulièrement ému, n'hésitez pas à me répondre, je vous en supplie. Il y va de votre vie peut-être...

— En quoi ma vie peut-elle dépendre d'une de mes paroles ?...

— Répondez... n'hésitez pas !... Ne cherchez pas, ou vous me ferez croire...

— Quoi donc ?

Le vieillard leva les poings crispés vers le ciel, en une sorte de supplication pleine de terreur et de désespoir. Puis, soudain, plus calme :

— Je vous écoute, dit-il, vous n'avez pas encore répondu.

— Je suis parti du château de La Valogne vers cinq heures et demie, deux heures après notre retour de chasse. J'étais à Bargemont vers sept heures. Etes-vous renseigné ?

— Par quel chemin êtes-vous revenu ?

Olivier eut un rire sec et bruyant.

— Il n'y en a qu'un... Vous l'avez suivi

dévouement et à sa sollicitude pour les déshérités, l'industrie de la dentelle au fuseau et de la broderie sur filet a fait de rapides progrès. Une dizaine de personnes seulement y débute; mais leur nombre s'accroît si bien que, deux ans plus tard, plus de deux cents personnes, femmes ou jeunes filles, y étaient occupées. En novembre 1911, une exposition de l'Art populaire, tenue à Genève, fit bien connaître les merveilles créées par les jeunes Gruyériennes que les commandes affluèrent à tel point qu'il fut possible d'accepter un plus grand nombre d'ouvrières.

Au mois d'octobre 1912, ce nombre ascendait à 430.

Quelle reconnaissance le pays, qui voit de jour en jour diminuer son industrie des pailles tressées, ne doit-il pas aux personnes dévouées qui ont bien voulu le doter de cette industrie nouvelle et l'appuyer moralement et financièrement ?

**Marché hebdomadaire.** — Menace de pluie, routes couvertes de verglas, piste insuffisante pour les traîneaux et trop dangereuse pour les voitures, furent autant de causes capables de réduire considérablement l'importance du marché de Bulle. Ce fut en effet ce qui se produisit, l'affluence a été très minime.

Les légumes, peu abondants, ont été rapidement enlevés. Il en fut de même des rares fruits apportés par nos campagnards.

Les jeunes porcs ont vu leurs prix reprendre leur fermeté de jadis. Par contre, il n'a pas été possible de se renseigner sur celui des porcs gras, ceux-ci ayant fait totalement défaut.

Par suite de l'abaissement de la température, les poules se sont sans doute relâchées de leurs devoirs de pondueuses; on pourrait du moins le croire en constatant que le prix des œufs est remonté à 15 cent. pièce.

Mais les omelettes n'en seront guère renchéries, le beurre s'étant cédé à 3 fr. 60 le kilogramme, ce qui est encore un prix abordable.

**Grand tir gruyérien.** — Les tireurs apprendront avec plaisir que la Société de tir de Broc, dans son assemblée du 28 novembre dernier, a voté à l'unanimité d'organiser un grand tir gruyérien pour l'année prochaine, avec tir de sections et tir de groupes. Ce tir aura lieu les 28, 29 et 30 juin et 5, 6 et 7 juillet 1913.

**Les sports d'hiver.** — Nulle saison n'est plus favorable pour la pratique des sports que la saison d'hiver: patinage, parties de luge ou de

bien des fois, mon père, et vous le connaissez aussi bien que moi, certainement... J'ai pris par les Roches-Noires, dont le sentier m'a amené dans la forêt de La Montagne; j'ai gagné le chemin du Saut de la Truite, et la route de Giromagay...

— Et, pendant votre trajet, vous n'avez rien entendu, rien remarqué d'extraordinaire ?

— Rien.

— Rappelez bien vos souvenirs.

— Ils sont récents. Mais si vous les précisez...

— C'est inutile... cela vous aurait frappé...

— Vous me parlez par énigmes, mon père, et je vous fais observer que moi, je ne vous ferai pas subir le même interrogatoire.

Le vieillard allait répliquer quand, au moment où quittant le sentier, ils débouchaient sur le chemin du Géant de pierre, un cavalier parut qui arrêta son cheval.

C'était M. de Mauves.

Il salua le marquis et Olivier qu'il n'avait jamais vus, et s'adressant à l'ancien magistrat :

— Je suis bien sur la route de Bargemont ?

dit-il.

(A suivre.)

FEUILLETON DE « LA GRUYÈRE »

**La Sœur aînée.**

PAR  
JULES MARY.

Tout à coup, il parut se réveiller. Ils marchaient dans la neige d'un sentier qui, prenant de la grille, traversait le bois de hauts sapins. La neige, accrochée aux aigrettes par les fortes gelées des jours précédents, les rendait pareilles à des branches saupoudrées de sucre. Le bois était silencieux. Au-dessus des grandes cimes d'un vert foncé d'où le vent avait secoué la neige, passaient des vols de corbeaux croassant.

— Hier, avant-hier, où étiez-vous ?  
— Ne suis-je pas libre de mes actions ? Je n'en dois compte à personne.  
— Je vous ordonne de me répondre. Priez Dieu que, bientôt, d'autres que moi ne vous interrogent pas. Où étiez-vous ?  
— Soit, je vais vous le dire. Je n'ai, du reste, aucune raison pour vous le cacher et

ki, tout attire en... que peu l'occa... mouvement et de... Cette année e... favorisée à ce poi... est tombée réguliè... ble de vent ou de... accumuler des mo... certains endroits p... tres vides et nus... Sur les flancs de... les sont admirables... liées pour la luge... leur inaccoutumée... pendant le jour a... qui durcissait pen... qu'elle offre une g... Qu'on en profite... Ces conditions... être bien modifiée... et, mercredi, la te... déraisonnablement ha... faisant prévoir un... temps. Cela n'a g... pendant qu'il neige... gues, la plaine r... averses de pluie... maier au plus tôt... dont les routes or... toin.

**Communiqu**  
société de tir milit... de se constituer dé... ruz, avec des statu... Direction militaire... cette association... comporte le nouve... entière confiance a... public en particulie...

**Le favori des Da**  
dent que difficilement... tirent pas volonti... C'est pourquoi les p... pharmacien Rich... peu près le seul pur... la confiance des dame... vent avec prédilectio... ément et sans succ... avec l'étiquette « Cro... rouge et le nom « Ri... Pharmacies au prix de...

La famille STÄMM... mercie de tout cœur... qui lui ont témoig... l'occasion du deuil q...

La famille GILGIE... mercie chaleureuse... vers témoignages d'a... fleurs qu'ils lui ont... son grand deuil.

**ON DEM**  
une jeune fille pour... ménage.  
S'adresser à l'agen... nous H 2261 B.

**Domaine**  
de 70 poses environ, s... dans le district de la... favorables. Entrée au... S'adresser au not... tier, à Bulle.

**A ve**  
gré à gré :  
1. traîneau-cami...  
2. hache-paille en...  
3. harnais anglai...  
S'adresser à l'Offic... de la Gruyère, à B...

**A ve**  
élégant traîneau...  
course, ainsi que t...  
G. Dur...

**Vente d**  
vendredi 21 cour...  
maz, à Epagny, de...  
mal, trone en mise...  
de troncs secs, p...  
légers.

ent et à sa sollicitude pour  
rités, l'industrie de la den-  
useau et de la broderie sur  
it de rapides progrès. Une  
e personnes seulement y dé-  
; mais leur nombre s'accrut  
e, deux ans plus tard, plus  
cents personnes, femmes ou  
les, y étaient occupées. En  
1911, une exposition de  
ulaire, tenue à Genève, fit si  
maître les merveilles créées  
unes Gruyériennes que les  
es affluèrent à tel point qu'il  
le d'accepter un plus grand  
ouvrières.  
is d'octobre 1912, ce nombre  
à 430.  
reconnaissance le pays, qui  
ur en jour diminuer son in-  
es pailles tressées, ne doit-il  
ersonnes dévouées qui ont  
a le doter de cette industrie  
st l'appuyer moralement et  
ment?

**Le hebdomadaire.** —  
e pluie, routes couvertes de  
oists insuffisante pour les  
et trop dangereuse pour les  
furent autant de causes ca-  
réduire considérablement  
ce du marché de Bulle. Ce  
t ce qui se produisit, l'af-  
été très minime.  
ames, peu abondants, ont été  
enlevés. Il en fut de même  
ruits apportés par nos cam-

es porcs ont vu leurs prix  
leur fermeté de jadis. Par  
n'a pas été possible de se  
sur celui des porcs gras,  
ant fait totalement défaut.  
te de l'abaissement de la re,  
les poules se sont sans  
chées de leurs devoirs de  
; on pourrait du moins le  
onstatant que le prix des  
omément à 15 cent. pièce.  
omelettes n'en seront guère  
le beurre s'étant cédé à  
kilog., ce qui est encore un  
able.

**Tir gruyérien.** — Les  
rendront avec plaisir que  
le tir de Broc, dans son as-  
a 28 novembre dernier, a  
unanimité d'organiser un  
gruyérien pour l'année pro-  
ec tir de sections et tir de  
p aura lieu les 28, 29 et  
6 et 7 juillet 1913.

**Sports d'hiver.** — Nulle  
t plus favorable pour la  
s sports que la saison d'hi-  
age, parties de luge ou de

ski, tout attire en cette saison, où l'on  
a que peu l'occasion de prendre du  
mouvement et de jouir du grand air.  
Cette année est particulièrement  
favorisée à ce point de vue. La neige  
est tombée régulièrement, aucune ra-  
le de vent ou de bise n'étant venue  
accumuler des monceaux de neige en  
certains endroits pour en laisser d'au-  
tres vides et nus.

Sur les flancs de nos monts, les pia-  
les sont admirables, qu'elles soient uti-  
lisées pour la luge ou le ski. La dou-  
ceur inaccoutumée de la température  
pendant le jour a fait amollir la neige  
qui durcissait pendant la nuit, de sorte  
qu'elle offre une grande résistance.  
Qu'on en profite!

Ces conditions pourraient toutefois  
être bien modifiées avant peu. En ef-  
fet, mercredi, la température a consi-  
dérablement haussé dans la plaine,  
faisant prévoir un retour de mauvais  
temps. Cela n'a guère tardé. Jeudi,  
pendant qu'il neigeait sur les monta-  
gnes, la plaine recevait de légères  
averses de pluie. Puis, celle-ci se  
muant au plus tôt en neige nouvelle  
dont les routes ont grandement be-  
soin.

**Communiqué.** — Une nouvelle  
société de tir militaire et active vient  
de se constituer définitivement à Vaul-  
ruz, avec des statuts approuvés par la  
direction militaire. Nous espérons que  
cette association avec l'élément que  
comporte le nouveau Comité donnera  
entière confiance aux autorités et au  
public en particulier.

**Le favori des Dames.** — Chacun sait  
que si les da-  
mes n'accor-  
dent que difficilement leur faveur, elles ne la  
retirent pas volontiers, une fois donnée.  
C'est pourquoi les pilules suisses du  
pharmacien Richard Brandt restent  
si peu près le seul purgatif qui ait conservé  
la confiance des dames et dont elles se ser-  
vent avec prédilection, parce qu'il agit agréa-  
blement et sans aucune douleur. La boîte  
avec l'étiquette « Croix Blanche » sur fond  
orange et le nom « Rich. Brandt » dans les  
pharmacies au prix de fr. 1,25.

**La famille STÄMPFLI,** à La Tour, re-  
mercie de tout cœur les nombreuses per-  
sonnes qui lui ont témoigné tant de sympathie  
à l'occasion du deuil qui vient de la frapper.

**La famille GILGIEN** à Riaz et à Berne  
remercie chaleureusement ses amis pour  
leurs témoignages d'affection, ainsi que pour  
les fleurs qu'ils lui ont envoyées à l'occasion  
de son grand deuil.

**ON DEMANDE**  
une jeune fille pour aider aux travaux du  
ménage.  
S'adresser à l'agence Haasenstein et Vo-  
gler sous H 2261 B. 1993

**Domaine à louer**  
de 70 poses environ, avantageusement situé  
dans le district de la Gruyère. Conditions  
favorables. Entrée au printemps 1913.  
S'adresser au notaire Henri Pas-  
quier, à Bulle.

**A vendre**  
à gré à gré:  
1 traineau-camion à l'état de neuf,  
1 hache-paille en bon état,  
1 harnais anglais.  
S'adresser à l'Office des Poursuites  
de la Gruyère, à Bulle. 1991

**A vendre**  
un élégant traineau à deux places, avec  
couverture, ainsi que trois autres à ridelle  
G. Dunand, maréchal  
Bulle.

**Vente de bois.**  
Samedi 21 courant, à la Bérau-  
z, à Epagny, dès 2 heures après  
midi, vente en mises publiques de 30 mou-  
les de trones secs, pour fourneaux et po-  
êles.  
Le propriétaire.

**FRANCE**  
Vachers sont demandés de suite  
pour le département de la Haute Saône;  
pour Noël, pour les départements de la Men-  
se et du Nord; pour Metz (Alsace) un va-  
cher avec un aide, aussi pour Noël. Pour  
le canton de Vaud, on demande dans famille  
catholique un domestique sachant traire.  
S'adresser Bureau de placement  
Walther, Romont. 1898

**A vendre**  
**gramophone**  
en très bon état avec 12 plaques, faute d'em-  
ploi, à moitié prix.  
Au Louvre  
BULLE

**Mises de vins.**  
Il sera vendu, en mises publiques, Jeudi  
19 décembre, dès les 11 heures du matin,  
à l'entrepôt de M. Jos. Remy, en  
gare Bulle, 2 fûts de vin blanc, en-  
viron 1400 litres.

**Mises de bois.**  
Samedi 21 décembre prochain, la  
commune de Marsens exposera en mis-  
es publiques 120 m<sup>3</sup> de bois consistant en  
beaux billons de commerce et carrons.  
Rendez-vous des miseurs à 1 h. à l'au-  
berge du dit lieu. Les conditions de vente  
seront lues avant les mises.  
Marsens, le 10 décembre 1912.  
Par ordre: Le Secrétaire.

**Mises juridiques**  
L'Office des poursuites de la Gruyère  
vendra, par voie de mises publiques, le  
mardi 17 décembre courant, dès 10  
heures du jour, à domicile, un canapé et une  
pendule appartenant à Jolliet Louis, mar-  
chal, à Charmey.  
Bulle, le 18 décembre 1912.  
L'Office des poursuites.

**Soirée familière**  
de l'Union ouvrière de la Gruyère,  
BULLE.  
MERCREDI, JOUR DE NOËL,  
25 décembre, à 8 h. du soir  
à l'Hôtel des 3 Couronnes  
(HALLES).

**On prendrait**  
des brebis en estivage pour la montagne.  
S'adresser à François Pythoud, au  
Châtelet, près Epagny. Et à la même  
adresse, on prendrait un berger.

**Apprenti boulanger**  
est demandé de suite.  
S'adresser à Haasenstein et Vogler sous  
H 2258 B. 1984

**A VENDRE**  
fagots ligneux et bois de moule  
cennaux très secs.  
Scierie de la Slonge, Riaz.

**FROMAGE**  
On demande personnes solvables, com-  
me vendeuses ou dépositaires de fromage,  
vacherin, etc., pour les endroits où ces pro-  
duits ne se fabriquent pas. Conditions avan-  
tageuses.  
S'adresser à Max. Cuennet, Bulle.

**A louer**  
rue de Vevey n° 500, 1 bel appartement  
exposé au soleil, de 4 chambres, cuisine,  
cave et galetas, eau et lumière électrique,  
droit à la buanderie moderne; à la même  
adresse, 1 rez-de-chaussée comprenant un  
beau local avec arrière-magasin et cui-  
sine attenante si on le désire.  
S'adresser à Jos. Régis, ferblantier,  
Bulle.

**ATTENTION!**  
A vendre dans un village centre d'une  
grande contrée agricole du canton de Fri-  
bourg (8 minutes de la gare)  
**jolie maison avec magasin**  
exploité depuis nombreuses années comme  
épicerie, quincaillerie. Belle occasion pour  
personne désirant continuer même genre de  
commerce. Eventuellement on louerait le  
magasin.  
Ecrire sous H 5882 F à Haasenstein et  
Vogler, à Fribourg.

**A vendre**  
2 luges avec chenaquet, et un traineau, chez  
Bellora, au Transwaal, La Tour.

**A vendre**  
une jeune truie portante de six semaines,  
chez François Vernaz, à la Tour-de-  
Trême.

**Mises juridiques**  
L'Office des poursuites de la Gruyère ven-  
dra par voie de mises publiques le lundi 16  
décembre courant, dès 10 h. du jour,  
à domicile, les objets ci-après désignés et ap-  
partenant à Déforel Joseph, feu Jean, pré-  
cédemment à Vuadens, actuellement sans  
domicile connu: foin et regain, paille, 3  
chairs, 1 lit, 1 canapé, 1 table, 2 commodes,  
chaises, batterie de cuisine, lingerie, etc.  
Bulle, le 13 décembre 1912.  
L'Office des poursuites.

**Mises juridiques**  
L'Office des poursuites de la Gruyère ven-  
dra par voie de mises publiques, le lundi  
16 décembre courant, dès 10 heures du  
jour, à domicile, les objets ci-après désignés  
et appartenant à Jolliet Isidore, feu Louis,  
à Montbovon: un cheval gris, un poulain,  
3 génisses, 4 veaux, 12,000 pieds de foin, 8  
lits, un canapé, une garde-robe, batterie de  
cuisine et divers.  
Bulle, le 9 décembre 1912.  
L'Office des poursuites.

**Mises publiques.**  
Les soussignées exposeront en mises pu-  
bliques, devant leur domicile, à Pont  
la Ville, mardi le 17 décembre, à  
10 h. du matin: 2 juments, 1 vache,  
ainsi que tout le chédail, comprenant chars  
à 1 ou 2 chevaux, chars à ressorts, traîneau,  
luges, faucheuse, charnes, herse, hache-  
paille, harnais, clochettes, etc. et beaucoup  
d'objets trop longs à détailler, ainsi qu'une  
certaine quantité de foin et regain.  
Les exposantes: Sœurs Magnin.

**Mises de bois.**  
Mardi 17 décembre, dans la forêt  
cantonale du Devin de Maules, on ven-  
dra en mises publiques:  
150 billons sapin, 20 carrons, 8 stères sa-  
pin et 50 tas de rondins et branches.  
Rendez-vous des miseurs à 9 heures à la  
Laiterie de Maules, ou à 9 1/2 heures à  
la forêt.  
L'Inspecteur des forêts  
du 3<sup>e</sup> arrondissement.

Mercredi 18 décembre, dans la forêt  
cantonale de Everdes, on vendra en mises  
publiques:  
170 billons sapin et 80 billes hêtre, 3 car-  
rons, 12 stères hêtre, 17 tas de rondins et  
21 tas de branches.  
Rendez-vous des miseurs à 9 h. au Pont  
de Corbières.  
L'Inspecteur des forêts  
du 3<sup>e</sup> arrondissement.

**Mises de bois**  
Mercredi 18 décembre prochain,  
la commune d'Echarlens exposera en  
mises publiques:  
1<sup>o</sup> 700 billons sapin, beau bois de com-  
merce et de grandes dimensions.  
2<sup>o</sup> 35 billes hêtre.  
3<sup>o</sup> 30 tas rondins  
4<sup>o</sup> 60 tas de branches  
5<sup>o</sup> 5 carrons.  
Rendez-vous des miseurs à 2 h. après  
midi, au Rio-Blanc, entrée de la forêt  
des Beys, côté de Morlon. Les condi-  
tions seront lues avant les mises.  
Echarlens, le 8 décembre 1912.  
1966  
Par ordre: Le Secrétaire.

**Magasin à louer.**  
Pour cause de maladie, à louer un ma-  
gasin, épicerie, mercerie; bonne clien-  
tèle, peu de reprise.  
S'adresser à Haasenstein et Vogler, à  
Bulle, sous H 2193 B. 1987

**Noël et Nouvel-An.**  
Grand choix de:  
Papeteries, cadres à photogra-  
phies. Albums de tous genres. Bu-  
vards. — Livres de prières et cha-  
pelets.  
Livres d'images, Jeux, Cartes à  
jouer. Articles pour fumeurs.  
CARTES POSTALES ILLUSTRÉES  
vues et fantaisies,  
dernière nouveauté.  
Images, Registres, Agendas, Car-  
nets, Matériel de bureau et d'école.  
RELIURE et ENCADREMENTS  
en tous genres.  
Librairie Jules BAUDÈRE  
BULLE

Dimanche 15 décembre  
**CASSÉE-CONCERT**  
au Café des Vernes, PRINGY.  
Invitation cordiale.

**Mises de bois.**  
**VILLE DE BULLE**  
La Commune de Bulle vendra, dans ses  
forêts communales, le vendredi 20 dé-  
cembre 1912, 350 m<sup>3</sup> billons, 50 moules  
sapin, 2400 fagots, 30 tas de branches et 10  
tas de lattes.  
Rendez-vous des miseurs au pont du Mou-  
lin de la Trême, à 9 h. le matin, avec sac  
garni.  
Le Secrétariat communal.

**Jeune fille**  
ayant déjà du service cherche place  
comme sommelière ou fille de salle.  
S'adresser à Haasenstein et Vogler, Bulle,  
sous H 2242 B.

**Sommelière**  
est demandée dans café de la Ville.  
S'adresser à Haasenstein et Vogler sous  
H 2224 B. 1960

Pour campagne près Genève, on cher-  
che un  
**bon vacher**  
sachant bien traire, bon gage.  
S'adresser à l'agence Haasenstein et Vo-  
gler, à Bulle, sous H 2236 B. 1968

**Occasion.**  
A vendre à bas prix un fourneau en  
cannelles, usagé, en bon état.  
S'adresser au magasin de la Confiance,  
Bulle.

**Belles poussines**  
prêtes à la ponte, à vendre.  
S'adresser à Haasenstein et Vogler Bulle,  
sous H 2230 B. 1965

**Mme F. Ormin**  
Sage-femme  
Reçoit des pensionnaires à toute époque.  
TÉLÉPHONE 4588.  
Confort. Prix modérés.  
Près de la gare.  
Rue de Berne 9, GENÈVE.

**Noël et Nouvel-An**  
Grand choix de  
JEUX (mêmes prix qu'à Zurich.)  
LIVRES D'IMAGES  
DECORATIONS pr arbres de Noël.  
Papeteries, cadres à photographies  
ALBUMS tous genres — BUVARDS  
SACOCHEs POUR DAMES  
Cartes postales illustrées, Images.  
Registres — Agendas — Carnets.  
Matériel de bureau et d'école.  
Librairie Ch. Morel, BULLE.

**Mises de bétail.**  
Pour cause de remise de bail, le soussigné  
exposera en mises publiques à son domicile,  
ferme de l'Hôpital, sous le Briet,  
Vuadens, le lundi 16 décembre, dès  
1 h. précise, son bétail consistant en: 7  
mères-vaches portantes ou vèlées, 2 tanres  
et 7 génisses, dont 5 portantes, 2 veaux de  
l'année et 1 bonne jument de 3 ans.  
De suite après le bétail, il exposera en lo-  
cation pour 1913, sa propriété dite des  
Angles, de dix poses, consistant en fanage  
ou pâturage.  
L'exposant: Paul Genoud.

**A LOUER**  
un joli logement de 3 chambres, avec  
cuisine et galetas, lumière électrique et eau.  
S'adresser à W. Waser, horloger,  
Bulle. 1936

A remettre à Genève dans de bonnes  
conditions  
**PHOTEL-BRASSERIE**  
**Guillaume-Tell**  
au centre de la ville. 20 chambres conforta-  
bles. Salles de Sociétés, Billard. Tenu de-  
puis 13 ans. Plusieurs sociétés dont deux  
Fribourgeoises. Convient à jeune mé-  
nage actif. Appui de Brasserie. Offres direc-  
tement ou sous N 40263 X à Haasenstein et  
Vogler, Genève. 1940

### Articles p<sup>r</sup> boucheries

Couteaux de bouchers.  
Machines à hacher la viande.  
Stahls. Couperets.  
Scies. Crochets.  
Poids. Ficelle.  
Pointerus.

### Articles de Fromageries

Caillettes 1<sup>re</sup> qualité.  
Pressures. Cercles.  
Toiles. Brassoires.  
Baquets, etc.  
Grand choix de registres et carnets pour laiteries.  
Graisse à traire.

### Articles d'hiver.

Chaînes en tous genres.  
Haches, coins, scies, charpis.  
Crampons, chaînettes de guêtres et crochets.  
Luges DAVOS.  
Patins.

### Agence agricole Suisse

Autorisée par l'Etat  
Demande toujours bons vachers et fromagers (bons gages).  
Gigon-Gavard, rue Gutenberg 3 b., 984 Genève.



chez : P. Gavin, pharm.; Coiff. P. Gremaud et Coiff. Vve A. Margot, Bulle.  
Pharm. Jambé; Braun, coiffeur, à Châtel-St-Denis. 1020

Potagers. -- Fourneaux. -- Buanderies.

## TOFFEL ET CASTELLA, BULLE

# Nervosan

Remède diététique fortifiant, recommandé spécialement contre l'épuisement et la

faiblesse des nerfs.

Prix fr. 3.50 et 5.—

En vente dans les pharmacies Gavin, à Bulle; Robadey, à Romont; L. Bourglnecht, à Fribourg.

AVERTISSEMENT! Refusez des contrefaçons ainsi que toutes autres préparations analogues qui vous sont offertes et ne demandez que « Nervosan » avec la marque déposée ci-dessus.



## La Banque Populaire de la Gruyère

Avenue de la Gare, à BULLE

paie sur Dépôts d'argent :

en Caisse d'épargne :  $4\frac{1}{4}\%$

Dépôts illimités.

à 3 ou 5 ans de terme :  $4\frac{1}{2}\%$

contre obligations nominatives ou au porteur.

Les versements peuvent aussi être effectués sans aucun frais à tous les bureaux de poste, à notre compte de chèques postaux II 188.

## Fabrique de Meubles „GRUYERIA“, BULLE

Avant de faire vos achats : Visitez nos magasins.

Prix de gros à tout acheteur.

Marchandises de 1<sup>re</sup> qualité. — Choix considérable.

Meubles garantis contre le chauffage central.

SOLIDITÉ ÉLÉGANCE BON MARCHÉ

Fabrique, Magasin et Bureau, à BULLE.

Magasin et Dépôt, avenue de Pérolles, 4, FRIBOURG.

## ATELIER DE SERRURERIE, BULLE

Fr. MOURLEVAT, Place du Marché au bétail.

Fabrication de potagers économiques à simple et double four, tout à la main; différents modèles exposés en magasin. Réparation soignée de vieux potagers. Ballustrades, balcons, rampes, clôtures, grilles pliantes, entourages de tombes et croix funéraires, styles moderne et ancien. Installation de vitrines, volets et stores.

Fourniture de coffres-forts incombustibles et imperforables, de meilleures marques. Troncs d'églises, en acier, indestructibles; coffrets polis et gravés. Serrures et verrous de sûreté pour appartements, clefs inimitables, etc.

Réparations. Devis. Prix modérés.

Grande salle de l'Hôtel Moderne, Bulle.

DIMANCHE 8 DÉCEMBRE

Bureau 8 h.  
Rideau 8 1/2 h.

DIMANCHE 15 DÉCEMBRE

Bureau 3 h. — Rideau 3 1/2 h.  
8 h. 8 1/2 h.

Représentation spéciale pour les écoliers, dimanche 8 décembre, à 3 1/2 h.

## Représentations théâtrales

données par

### La Persévérance

Société de jeunes gens catholiques  
avec le bienveillant concours de Mlle Cécile Desbiolles.

### AU VIEUX TEMPS

drame gruyérien inédit en deux actes avec chants populaires par F. Ruffieux, instit. à Bulle

### La Foire de Séville

opérette-bouffe en deux actes par Ch. Le Roy Villars.

Prix des places : Réservées fr. 1.50; Premières fr. 1.—; Secondes 60 ct.

On peut se procurer à l'avance des cartes de places réservées à l'Hôtel Moderne.

Les dames sont priées de laisser leurs chapeaux au vestiaire.

## Le Crédit Gruyérien, à Bulle

reçoit actuellement des dépôts d'espèces

en Caisse d'Epargne au  $4\frac{1}{4}\%$

LA DIRECTION

## Rhumatisme chronique et maladie des nerfs

Depuis plus d'une année je souffrais de fortes douleurs nerveuses, rhumatismales et de sentiments de brûlures dans la poitrine, le dos et les membres. J'avais des embarras d'estomac et des intestins et de fortes douleurs. Grâce au traitement par correspondance de l'Institut médical et par la nature à Niederurnen, je fus bientôt et si bien guéri que jusqu'à ce jour je n'ai pas eu la moindre rechute. C. Hermann. Mels (St. Gall), 26 octobre 1909.

Chaque personne qui veut connaître sa maladie et être guérie envoie son urine ou la description de sa maladie à l'Institut médical et par la nature à Niederurnen de H. J. Schumacher, médecin et pharmacien diplômé. Traitement par correspondance et de vive voix.

## Forêt à vendre

10 poses, rière Châtel-St-Denis. Agence générale immobilière Léon Glasson, Fribourg. 1970

## Paiement des intérêts pour 1912

sur carnets d'épargne.

Les porteurs de nos carnets d'épargne sont avisés qu'ils peuvent, à partir du 16 décembre, toucher leurs intérêts pour 1912

Les intérêts non retirés jusqu'à la fin de ce mois seront ajoutés au capital. Les carnets peuvent être présentés pour l'inscription y relative dans le courant de l'année prochaine.

Fribourg, le 14 décembre 1912.

Banque Populaire Suisse.

## Grande liquidation générale aux Magasins

### CASAGRANDE & GASPAROLI

Maison Enkerli. BULLE Vis-à-vis de l'Union-GRANDS RABAIS

## Banque Populaire Suisse

Capital versé et réserves : 71,000,000 —

Nous émettons actuellement, au pair, des

### Obligations $4\frac{1}{2}\%$

de notre établissement au

à 3 ans fixe, nominatives ou au porteur.

Les coupons semestriels sont payables sans frais auprès de tous les sièges de la Banque.

**FRIBOURG** : Quartier Saint-Pierre

Agences : Bulle, Châtel-Saint-Denis, Domsdidier, Estavayer, Morat, Romont, Villarglroud, Le Mouret.